

410182-2026 - Iomaíocht

An Pholainn – Map-making services – „Wykonanie obsługi geodezyjnej dla zadań remontowych, inwestycyjnych, eksploatacyjnych, opracowania map do celów projektowych, geodezyjnej inwentaryzacji uzupełniającej oraz prac z zakresu gospodarki nieruchomościami realizowanych przez Operatora Gazociągów Przesyłowych GAZ-SYSTEM S.A. Oddział we Wrocławiu”

OJ S 114/2026 16/06/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras
Seirbhísí

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Operator Gazociągów Przesyłowych GAZ-SYSTEM S.A.

R-phost: zamowienia.wroclaw@gaz-system.pl

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Gnóthas poiblí

Gníomhaíocht an eintitis chonarthaigh: Táirgeadh, iompar nó dáileadh gáis nó teasa

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: „Wykonanie obsługi geodezyjnej dla zadań remontowych, inwestycyjnych, eksploatacyjnych, opracowania map do celów projektowych, geodezyjnej inwentaryzacji uzupełniającej oraz prac z zakresu gospodarki nieruchomościami realizowanych przez Operatora Gazociągów Przesyłowych GAZ-SYSTEM S.A. Oddział we Wrocławiu”

Cur síos: 1. Przedmiotem Zamówienia jest realizacja zadania pn. „Wykonanie obsługi geodezyjnej dla zadań remontowych, inwestycyjnych, eksploatacyjnych, opracowania map do celów projektowych, geodezyjnej inwentaryzacji uzupełniającej oraz prac z zakresu gospodarki nieruchomościami realizowanych przez Operatora Gazociągów Przesyłowych GAZ-SYSTEM S.A. Oddział we Wrocławiu”. 2. Szczegółowy opis przedmiotu Zamówienia zawiera Załączniki nr 1 do SWZ - wzór umowy.

Aitheantóir an nós imeachta: 8098b80f-71bc-4b9a-b4bf-c1dcb09cf13d

Aitheantóir inmheánach: ZP/2026/06/0043/WRO

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 71354000 Map-making services

Aicmiú breise (cpv): 71355000 Surveying services

2.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Warszawa

Foroinn tíre (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Tír: An Pholainn

Eolas breise: Miejsce realizacji zgodnie ze Wzorem Umowy.

2.1.4. Eolas ginearálta

Eolas breise: 1. Podstawy wykluczenia z postępowania zostały określone w Rozdziale X i XI SWZ, a podmiotowe środki dowodowe składane celem potwierdzenia braku podstaw

wykluczenia z postępowania wskazane zostały w Rozdziale XII SWZ. 2. Dotyczy e-podpis (Sekcja 5.1.12): a) Oferta winna być złożona, pod rygorem nieważności, w formie elektronicznej, tj. w postaci elektronicznej podpisanej kwalifikowanym podpisem elektronicznym, w języku polskim, w formie zapewniającej pełną czytelność jej treści. Zamawiający nie dopuszcza przekazania elektronicznego odwzorowania oferty podpisanej w formie pisemnej, chyba że odwzorowanie to zostanie opatrzone kwalifikowanym podpisem elektronicznym przez osobę umocowaną do złożenia tego oświadczenia. b) Jednolity dokument składany przez Wykonawcę, a także przez każdego z Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie Zamówienia, musi zostać złożony, pod rygorem nieważności, w formie elektronicznej, tj. w postaci elektronicznej opatrzonej kwalifikowanym podpisem elektronicznym, przez osoby uprawnione do reprezentacji podmiotu, którego dotyczy Jednolity dokument. Szczegółowe informacje w przedmiotowym zakresie określono w SWZ. 3. Zamawiający wskazuje, iż stosownie do treści art. 139 Ustawy, najpierw dokona badania i oceny ofert, a następnie dokona kwalifikacji podmiotowej Wykonawcy, którego oferta została najwyżej oceniona, w zakresie braku podstaw wykluczenia oraz spełniania warunków udziału w Postępowaniu.

Bunús dlí:

Treoir 2014/25/AE

Ustawa z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (t. j. Dz. U. z 2024 r., poz. 1320 ze zm.) zwana dalej Ustawa PZP

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Doiciméad Soláthair

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0001

Teideal: „Wykonanie obsługi geodezyjnej dla zadań remontowych, inwestycyjnych, eksploatacyjnych, opracowania map do celów projektowych, geodezyjnej inwentaryzacji uzupełniającej oraz prac z zakresu gospodarki nieruchomościami realizowanych przez Operatora Gazociągów Przesyłowych GAZ-SYSTEM S.A. Oddział we Wrocławiu”

Cur síos: 1. Przedmiotem Zamówienia jest realizacja zadania pn. „Wykonanie obsługi geodezyjnej dla zadań remontowych, inwestycyjnych, eksploatacyjnych, opracowania map do celów projektowych, geodezyjnej inwentaryzacji uzupełniającej oraz prac z zakresu gospodarki nieruchomościami realizowanych przez Operatora Gazociągów Przesyłowych GAZ-SYSTEM S.A. Oddział we Wrocławiu”. 2. Szczegółowy opis przedmiotu Zamówienia zawiera Załączniki nr 1 do SWZ - wzór umowy.

Aitheantóir inmheánach: ZP/2026/06/0043/WRO

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 71354000 Map-making services

Aicmiú breise (cpv): 71355000 Surveying services

Roghanna:

Cur síos ar na roghanna: Nie dotyczy.

5.1.2. An áit feidhmíochta

Forinn tíre (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Tír: An Pholainn

Eolas breise: Miejsce realizacji zadania zostało określone we Wzorze Umowy.

5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 31/01/2027

Fad ama: 36 Míonna

5.1.4. Athnuachan

Athnuachaintí uasta: 0

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ní fios go fóill

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

Eolas breise: 1. Dotyczy Data początkowa (sekcja 5.1.3) - Wskazano oczekiwaną datę rozpoczęcia prac. Przedmiot zamówienia zostanie wykonany zgodnie z zapisami określonymi we Wzorze Umowy. 2. Dotyczy sekcji 5.1.12 Wykonawca jest związany ofertą przez okres 90 dni, tj. do dnia. 20.10.2026 r.

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra

Critéar: Tagairtí ar sheirbhísí sonraithe

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: O udzielenie Zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy w okresie ostatnich trzech lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie, wykonali, a w przypadku świadczeń okresowych lub ciągłych również wykonują: 2.1 usługi geodezyjne polegające na wyznaczaniu usytuowania obiektów budowlanych oraz wykonywaniu geodezyjnych pomiarów powykonawczych po zakończeniu ich budowy o łącznej wartości nie mniejszej niż 150 000,00 zł brutto (słownie: sto pięćdziesiąt tysięcy złotych brutto). Uwaga!!! Zamawiający uzna w/w warunek za spełniony, jeżeli wskazana wartość została osiągnięta w ramach jednego zamówienia (umowy) albo kilku odrębnych zamówień (umów) wykonanych na rzecz jednego Zamawiającego. Zamawiający dopuszcza również sumowanie poszczególnych zadań geodezyjnych które zostały zrealizowane (zakończone) w ramach jednego zamówienia (umowy). W przypadku zamówień (umów) nadal wykonywanych wartość usług faktycznie zrealizowanych do dnia upływu terminu składania ofert musi wynosić co najmniej 150 000, 00 PLN brutto. 2.2 co najmniej jedno zamówienie polegające na dokonaniu podziału nieruchomości, 2.3 co najmniej jedno zamówienie polegające na wykonaniu mapy do celów projektowych. Przedmiotowy środek dowodowy: 1)Wykaz zadań wykonanych w okresie ostatnich trzech lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, spełniających warunek określony w Rozdziale X ust. 2 SWZ (zgodnie z treścią Załącznika nr 4 do SWZ). Do każdego zamówienia wymienionego w wykazie należy podać: rodzaj, wartość, przedmiot, daty i miejsce wykonania (dd/mm/rrrr) i podmioty, na rzecz których usługi zostały wykonane lub są wykonywane, oraz załączyć dowody określające czy te usługi zostały wykonane należycie lub są wykonywane należycie. Jednocześnie Zamawiający wskazuje, iż dowodami, o których mowa powyżej są: a) referencje bądź inne dokumenty sporządzone przez podmiot, na rzecz którego usługi zostały wykonane a w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych są wykonywane, b) jeżeli Wykonawca z przyczyn niezależnych od niego nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów – oświadczenie Wykonawcy. W przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych nadal wykonywanych referencje bądź inne dokumenty potwierdzające ich należyte wykonywanie powinny być wystawione w okresie ostatnich 3 miesięcy. Jeżeli Wykonawca powołuje się na doświadczenie w realizacji usług, wykonanych wspólnie z innymi Wykonawcami, wykaz

dotyczy usług, w których wykonaniu Wykonawca ten bezpośrednio uczestniczył a w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych, w których wykonywaniu bezpośrednio uczestniczył lub uczestniczy. Szczegółowe informacje w przedmiotowym zakresie określono w SWZ.

Critéar: Cáilíochtaí oideachasúla agus gairmiúla ábhartha

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: O udzielenie Zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy dysponują lub będą dysponować osobami zdolnymi do wykonania Zamówienia, w tym:

1) co najmniej 1 osobą posiadającą uprawnienia zawodowe do pomiarów sytuacyjno-wysokościowych, realizacyjnych i inwentaryzacyjnych umożliwiające należyte wykonanie przedmiotu umowy, zgodnie z Ustawą z dnia 17 maja 1989 r. Prawo Geodezyjne i Kartograficzne ((t. j. Dz. U. 2024 r. poz. 1151 z późn. zm). 2) co najmniej 1 osobą posiadającą uprawnienia zawodowe do wykonywania rozgraniczeń i podziałów nieruchomości (gruntów) oraz sporządzenia dokumentacji do celów prawnych umożliwiające należyte wykonanie przedmiotu umowy, zgodnie z Ustawą z dnia 17 maja 1989 r. Prawo Geodezyjne i Kartograficzne ((t. j. Dz. U. 2024 r. poz. 1151 z późn. zm). Uwaga: Zamawiający dopuszcza, aby jedna osoba posiadała łącznie uprawnienia, o których mowa powyżej. Przedmiotowy środek dowodowy: 1) Wykaz osób, skierowanych przez Wykonawcę do realizacji Zamówienia wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji zawodowych i uprawnień, niezbędnych do wykonania Zamówienia, a także zakres wykonywanych przez nie czynności, zgodnie z warunkiem opisanym w Rozdziale X ust. 3 SWZ wraz z informacją o podstawie do dysponowania tymi osobami (zgodnie z treścią Załącznika nr 7 do SWZ). Szczegółowe informacje w przedmiotowym zakresie określono w SWZ.

Critéar: Uirlisí, plandaí nó trealamh teicniúil

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: O udzielenie Zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy dysponują lub będą dysponować sprzętem i oprogramowaniem tj. aktualnie obowiązującym u Zamawiającego programem „V-Mapa”, jednym z programów wymienionych szczegółowo w §3 ust.1 pkt 1.1 lit. b.2) oraz §3 ust.1 pkt 1.3 lit. b.2) Wzoru Umowy, programem graficznym, który jest niezbędny do prawidłowego funkcjonowania programu V-Mapa oraz programem do obróbki obrazów rastrowych kolorowych i monochromatycznych. Przedmiotowy środek dowodowy: 1) Oświadczenie Wykonawcy, iż dysponuje lub będzie dysponować sprzętem i oprogramowaniem tj. aktualnie obowiązującym u Zamawiającego programem „V-Mapa”, jednym z programów wymienionych szczegółowo w §3 ust.1 pkt 1.1 lit. b.2) oraz §3 ust.1 pkt 1.3 lit. b.2) Umowy, programem graficznym, który jest niezbędny do prawidłowego funkcjonowania programu V-Mapa oraz programem do obróbki obrazów rastrowych kolorowych i monochromatycznych zgodnie z warunkiem opisanym w Rozdziale X ust.4 SWZ (zgodnie z treścią Załącznika nr 8 do SWZ). Szczegółowe informacje w przedmiotowym zakresie określono w SWZ.

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Praghas

Cur síos: P - „Cena” - waga 100%

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dámhachtana: 100

5.1.11. Doiciméid soláthair

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://portal.gaz-system.pl/>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: <https://portal.gaz-system.pl/>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Polainnis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Tá gá le ríomhshíniú nó ríomhshéala ardleibhéil nó cáilithe (mar a shainmhínítear i Rialachán (AE) Uimh. 910/2014)

Spríodhata chun tairiscintí a fháil: 23/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 90 Laethanta

Eolas faoi oscailt phoiblí:

Dáta oscailte: 23/07/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Áit: elektroniczne otwarcie ofert

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: Zgodnie z wymogami określonymi we Wzorze Umowy.

Sonrascú leictreonach: Ceadmhach

An fhoirm dhlíthiúil nach mór do ghrúpa tairgeoirí ar a mbronntar conradh a ghlacadh:

Wykonawcy mogą wspólnie ubiegać się o udzielenie przedmiotowego zamówienia. W takim przypadku Wykonawcy ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania w postępowaniu albo do reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia. W przypadku wspólnego ubiegania się Wykonawców o udzielenie zamówienia do oferty należy dołączyć dokument ustanawiający pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo do reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia. Jeżeli oferta Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia zostanie wybrana, Zamawiający zastrzega sobie prawo żądania przed zawarciem umowy w sprawie zamówienia przedłożenia umowy regulującej współpracę tych podmiotów.

Socrú airgeadais: 1.Termin płatności faktury wynosi 30 dni od daty otrzymania przez Zamawiającego prawidłowo wystawionej faktury. 2.Szczegółowe zapisy w przedmiotowym zakresie określa Wzór Umowy.

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Krajowa Izba Odwoławcza

Eolas faoi spríodhataí athbhreithnithe: Zgodnie z działem IX ustawy PZP.

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Operator Gazociągów Przesyłowych GAZ-SYSTEM S.A.

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: Operator Gazociągów Przesyłowych GAZ-SYSTEM S.A.

Uimhir chlárúcháin: 527-243-20 41

Seoladh poist: ul. Mszczonowska 4

Baile: Warszawa
Cód poist: 02-337
Foroinn tíre (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Tír: An Pholainn
R-phost: zamowienia.wroclaw@gaz-system.pl
Teil.: +48 7133 53 354
Seoladh idirlín: <https://www.gaz-system.pl>
Róil na heagraíochta seo:
Ceannaitheoir
Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Krajowa Izba Odwoławcza
Uimhir chlárúcháin: 5262239325
Seoladh poist: Ul.Postępu 17a
Baile: Warszawa
Cód poist: 02-676
Foroinn tíre (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Tír: An Pholainn
Pointe teagmhála: Krajowa Izba Odwoławcza
R-phost: odwolania@uzp.gov.pl
Teil.: +48224587801
Róil na heagraíochta seo:
Eagraíocht athbhreithniúcháin

8.1. ORG-0000

Ainm oifigiúil: Publications Office of the European Union
Uimhir chlárúcháin: PUBL
Baile: Luxembourg
Cód poist: 2417
Foroinn tíre (NUTS): Luxembourg (LU000)
Tír: Lucsamburg
R-phost: ted@publications.europa.eu
Teil.: +352 29291
Seoladh idirlín: <https://op.europa.eu>
Róil na heagraíochta seo:
TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: 3d9ba81d-b1ba-4468-bd5d-f0bdd288e88c - 01
Cineál na foirme: Iomaíocht
Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras
Fochineál an fhógra: 17
Dáta seolta an fhógra: 15/06/2026 09:52:56 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT
Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Polainnis
Uimhir foilseacháin an fhógra: 410182-2026
Uimhir eagráin IO S: 114/2026
Dáta foilsithe: 16/06/2026